

J

Jaaggu, Jaaggä; N; m; Teufel, Boshafte(r), Lausbub bzw. -mädchen, Frechdachs, Bengel (meist verniedlichend gemeint); Verkleinerungsform: **Jaaggi, Jaggini;** *dem Jaaggi chund no menggs z Si;* jenem Bengelchen kommt noch Manches in den Sinn.

Jaamäriisi, Jaamäriisini; N; s; Jammereisen, dauernd Jammernder, Nörgler; *ischt das us aarums Jaamäriisi!* ist das ein armes Jammereisen!

Jaarziit, Jaarziiti; N; s; Totengedenkgottesdienst; *geschtär ischt fär iischu Vattär Jaarziit gsi;* gestern war für unsern Vater Totengedenkgottesdienst.

Jaissär od. **Jäissär** (m), **Jaissa** od. **Jäissa** (w), **Jaissä** od. **Jäissä** (Mz); N; w; Nörgler(in), Nervensäge, Störenfried; *ich will dum Jaissär nimmä zuälosä;* ich will dem Nörgler nicht mehr zuhören; *dii Jäissa soll jetz schwigä!* diese(r) Nörgler(in) soll jetzt schweigen!

jaissu od. **jäissu, jaissuti** od. **jäissuti, ggjaissu(t)** od. **ggjäissu(t);** meckern, nörgeln, jammern; *wes no lengär hengji ggjaissu, wei ich ggangu;* wenn er noch länger gemeckert hätte, wäre ich gegangen; *äs hed numu ggjäissut;* er hat nur gejamert.

jäja^ä od. **jäjaa;** ja doch; *jäja^ä, dascht usoo;* ja doch, das ist so. Heute ist fast nur mehr **jajaa** zu hören.

janú; ja dann, na ja, nun gut; *janú, ich hä mus gseit;* na ja, ich habe es ihm gesagt.

Jänzina, Jänzinä; N; w; purpurblütiger Enzian bzw. Wurzel davon; *mid Jänzina cha mu Schnaps machu;* aus der Wurzel des purpurblütigen Enzians kann man Schnaps gewinnen.

Jäscht, Jäschta; N; m; Käseablagerung, schleimartige Käseabsonderung, die zur Krustenbildung führt; *du Jäscht muäscht ab dum Çhääs schabu;* die schmierige Absonderung musst du vom Käse wegschaben.

Jättho^uwwi, Jättho^uwwini; N; s; Gartenkrümler, Unkrautharke; *äs het ds Jättho^uwwi uswaa la liggu;* er hat die Unkrautharke irgendwo liegen gelassen.

Jätti; N; w; Ez; Unmenge, grosse Masse oder Menge; *äs hed ubär Nacht u Jätti gschniit;* es hat über Nacht eine Unmenge geschneit.

Jekus! um Gottes willen! ist das möglich! wie sieht das denn aus! *po Jekus, was ischt loos?* um Gottes Willen, was ist los?

Jenär; N; m; Januar (Monatsbezeichnung); *iss im Jenär z waaru, so miëssi wärs äraarnä;* ist es im Januar zu warm, so müssen wir es büssen.

jesinu, jesinuti, ggjesinu(t); V; 1. schimpfen, den Namen Jesus anrufen (im Äger); *warfär jesinuscht des^{chit}wiilu?* warum schimpfst du deswegen?

Jessus! Hilferuf nach Jesus, Ausdruck der Verwunderung; *ii Jessus, Mariia und Zant Joosef!* oh Jesus, Maria und Sankt Josef!

jetwädrä, jetwädri, jetwädärs; ein jeder, eine jede, ein jedes von beiden; *iär heid jetwädrä glogu;* ihr habt beide gelogen.

jetzu; jetzt; *jetzu miëssi wär abär gaa;* jetzt müssen wir aber gehen. Heute wird meist **jetz** gebraucht.

Jodär od. **Jodru;** N; Verkleinerungsform: **Jodärli;** Theodor (Männername); *dui bischt mär us hips Jodärli!* du bist mir ein niedliches Theodorlein!

joglu, jogluti, ggjoglu(t); V; hetzen, treiben; *tuä nid usoo ds Vee joglu!* hetze nicht so das Vieh!

Jogluta, Joglutä; N; w; Schar, Menge (zählbar); *u Jogluta Jung'ini sind ubär du Platz gliffu;* eine Schar von Kindern sind über den Dorfplatz gelaufen.

Johannesmeiju, Johannesmeijä; N; m; Weisse Margerite (Blume); *hiä waggund ubärall Johannesmeijä;* hier wachsen überall Weisse Margeriten.

Joopi, Joopini; N; s; Maskierte(r); *dii Joopini machund un enz Schtimmig;* jene Maskierten sorgen für eine ausgelassene Stimmung.

juflu, jufluti, ggjuflu(t); V; hasten, hetzen, übereilen, sich hektisch betätigen; *zuä juflu macht chrank;* ständig hetzen macht krank.

Juiz, Juiza; N, m; Jauchzer (Freudenschrei als Melodie); *u chräftigä Juiz wei jetzu gfräägtä;* ein kräftiger Jauchzer wäre jetzt gefragt. Synonym: **Juizär.**

Juizär, Juizära; N; m; **Juizäri, Juizärinä;** N; w; 1. Jauchzer(-in), Jauchzende(r), Rufende/r eines Freudenschreis; *dui bischt un guätä Juizär;* du bist ein guter Jauchzer; 2. Jauchzer, Juchzer, Freudenschrei; *hescht denu Juizär gcheert?* hast du diesen Juchzer gehört?

juizu, juitz(u)ti, ggjuizt; V; jauchzen, juhuen; *iischi Marijoosa mag uvärschämmt ggjuizu;* unsere Marie-Josefin vermag kräftig und schön zu jauchzen.

Jungfro^w, Jungfro^{wwä}; N; w; Verkleinerungsform: **Jungfro^{wwi}, Jungfro^{wwini};** Haushälterin, ledige Frau; *där Heer hed un niwwi Jungfro^w;* der Herr Pfarrer hat eine neue Haushälterin.

Jung'i, Jung'ini od. **Junnji, Junnjini;** N; s; Kind, Kleinkind; Verkleinerungsformen: **Jung'ilti, Jung'iltini** od. **Junnjilti, Junnjiltini;** Kindlein; *d Junnjini värtwellunt schi gäaru;* die Kinder spielen gern.

jung'inu, jung'inuti, ggjung'inu(t) od. **junnjinu, junnjinuti, ggjunnjinu(t);** V; Junge werfen (bei Katzen und Hunden); *iischi Chatza het ggjunnjinut;* unsere Katze hat Junge geworfen.

juscht od. **juschtamänt;** ganz genau, ganz richtig, eben; *dui bischt gad juscht im ärächtu Mumänt chu;* du bist gerade genau im richtigen Moment gekommen.